



Ernolsheim sur *Bruche*

Bulletin Municipal n°37
décembre 2008





Sommaire

Le mot du maire	3
Vie communale	4-11
Travaux réalisés en 2008	4
Tour d'Horizon 2009.....	5-6
Portes ouvertes au Select'om.....	6
L'école d'antan	7
Un projet de résidence de tourisme	8
A la rencontre du monde économique local	9
Les beignets aux pommes du grand-père	10
Des nouvelles compétences pour la ComCom	11
Vie scolaire	12-15
Maternelle : Un nouveau projet d'école	12-13
Elémentaire : Au revoir, maîtresse	15
Soleil d'automne.....	16
A.S.E. – Association Sportive Ernolsheim-sur-Bruche	17
Chorale Sainte Cécile.....	18
Familles rurales : les patcheuses du Lavoir	19
APOB – Association de Pratiques Orientales de la Bruche.....	20
Pétanque	21
Sapeurs-pompiers.....	22
Fleurs et Fruits.....	23
VEB – Volley Ernolsheim-sur-Bruche	24
Don du sang bénévole.....	24
Le Carnet	26-27

Mairie

2, rue principale
67120 ERNOLSHEIM-SUR-BRUCHE

Tél. 03 88 96 00 67
Fax : 03 88 96 19 56
mairie-ernobruche@wanadoo.fr

www.ernolsheim-sur-bruche.fr

Heures d'ouverture :

du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30
mardi et jeudi de 16h à 18h
mercredi et vendredi de 13h à 15h

Comité de rédaction : Anita BOEHLER,
Sonja MAHOU, Sophie MULLER,
Jean-Claude NICOL, Martin PACOU,
Paul SCHMID, Nathalie TRUNTZER

Directeur de la publication : Martin PACOU

Conception et impression :
ad[®]n - www.adn-studio.fr - 03 90 29 84 66

SIRET 381 607 373 000 10
N°ISSN 1627-3664

Bernard KELHETTER, passion et dévouement

Bernard KELHETTER est décédé le 26 novembre à Molsheim. Enfant du village, né le 3 août 1931, il a dépensé beaucoup d'énergie au service d'Ernolsheim-sur-Bruche et de ses habitants. Il a été pendant de nombreuses années président du conseil de fabrique, président de l'association sportive d'Ernolsheim de 1971 à 1991, association qu'il a reconstruite avec une équipe de passionné. Il a présidé le conseil de surveillance puis le conseil d'administration du Crédit Mutuel. A côté de toutes ces fonctions, il a aussi siégé au conseil municipal, d'abord comme conseiller de 1971 à 1977 puis comme adjoint au Maire de 1977 à 1989. Il a participé à l'aménagement du complexe sportif, de la salle polyvalente et à la construction de l'école élémentaire.

Membre actif du bureau d'aide sociale, il fut à l'origine de la création du repas de Noël des anciens. Il a également connu le lancement du premier lotissement rue des Aulnes qui fut le point de départ d'un important essor démographique du village.

M. KELHETTER lors d'une cérémonie de remises de médailles en 1989





A Ernolsheim-sur-Bruche en 2009, l'école et la crise économique



L'année 2009 sera marquée par le déménagement de l'école élémentaire. En soi, cela n'a rien d'extraordinaire puisque les constructions des nouvelles écoles et les déménagements qui s'en suivent sont plutôt chose courante. Pour le conseil municipal, le principal objectif était de regrouper les écoles et avant toute chose de sécuriser la dépose et la reprise des enfants. Dans quelques mois, les parents d'élèves auront la possibilité de venir à pied ou en voiture en toute sécurité à la nouvelle école. A la demande des enseignants, on profitera des grandes vacances pour effectuer le déménagement. Les principaux travaux se terminant au mois de mars, il nous restera le temps nécessaire pour équiper la salle informatique, la cuisine du périscolaire et l'agencement de la bibliothèque.

Si l'on observe ce qui se passe aussi bien en matière financière qu'en matière économique que ce soit à l'échelle nationale, européenne voire mondiale, il n'y a pas de doute, la récession nous accompagnera tout au long de l'année et certainement au-delà. Nombreuses seront les familles, les entreprises et les collectivités locales qui souffriront. Si l'on ajoute, pour les collectivités territoriales, probablement un profond changement (négatif) dans les recettes de la taxe professionnelle, il y a lieu d'être inquiet. En ce qui concerne la commune d'ERNOLSHEIM-SUR-BRUCHE, l'avenir peut être abordé sereinement et quoi qu'il arrive, nous serons en mesure d'assurer à la population que notre fiscalité restera en-dessous, et de loin, des moyennes départementales tout en continuant d'investir et de préserver les acquis de la commune.

Le Maire

Michel DAESCHLER



Vie communale

Travaux et investissements réalisés en 2008

Pas de pause dans cette année électorale. Les chantiers en cours se sont poursuivis et l'équipe renouvelée s'est attaquée à de nouveaux projets.

ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE, ACCUEIL PÉRISCOLAIRE, BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.



Avril 2008 : un puzzle en bois...



Mai 2008 : ... qui s'assemble progressivement



Juillet 2008 : forage pour la géothermie



Juillet 2008 : finition de la toiture



Septembre 2008 : travaux de plâtrerie et d'électricité



Octobre 2008 : Le chauffage au sol est installé...



Novembre 2008 : la chape est coulée



Des façades aux couleurs vives

ÉCOLE MATERNELLE

Durant le dernier été, l'école maternelle a été dotée d'un nouveau chauffage. Profitant de l'extension du réseau du gaz naturel en provenance de Kolbsheim, c'est avec cette énergie que l'école est dorénavant chauffée. C'est la première étape de la rénovation de ce bâtiment.

Coût de l'investissement : 16.500 € (TTC)

ÉCOLE

Maternelle : achat de mobilier complémentaire et remplacement du téléphone : 700€
Elémentaire : « une école qui chante » qui a été dotée d'un clavier portable : 700€

PARC DES SPORTS

L'acquisition et la pose de différentes clôtures notamment au niveau du terrain de basket ont coûté 4.600€

DÉCHÈTERIE COMMUNALE

Entreposés par le passé près de la salle polyvalente, les bacs pouvant recevoir le vieux papier, le verre, les vieux habits... ont été déplacés à titre expérimental le long de la Bruche. Idéalement situé, suffisamment éloigné des lieux d'habitation, le conseil municipal a décidé de rendre ce lieu de décharge pérenne et l'a aménagé définitivement.

Coût de l'investissement : 6.000 € (TTC)



La zone de tri sélectif a été aménagée

VOIRIE

La rue Verte régulièrement utilisée par les parents amenant et cherchant les enfants à l'école élémentaire ne devait être dans un premier temps aménagée que provisoirement. Le syndicat de l'AFUA « Breitenweg » a décidé d'y faire réaliser l'aménagement définitif. Ce sont donc les propriétaires des lots de construction qui ont la charge de la dépense.



L'aménagement définitif de la voirie améliore la circulation dans la rue Verte



Tour d'horizon des projets 2009

Dans le précédent bulletin de décembre 2007, nous évoquions outre l'inauguration du complexe socio-culturel, également le début des travaux de l'ensemble Ecole-Périscolaire-Bibliothèque-Logement de service dont la réflexion fut lancée en décembre 2005 et les premiers coups de pelles donnés en septembre 2007. Un chantier touche à sa fin que déjà d'autres projets portés par la municipalité commencent à voir le jour, pour certains déjà validés par le Conseil municipal, d'autres en cours de réflexion et d'élaboration.

TERRAIN DE BEACH VOLLEY AIRE DE JEUX MULTISPORTS

Le terrain de Beach Volley sera déplacé sur le pré avoisinant l'étang de pêche. Ce terrain sera excavé et comblé de sable pour y créer 2 terrains de jeux, puis clôturé. L'aire de jeux multisports sera installée sur l'actuel terrain de Beach Volley. Cet espace permettra d'y pratiquer le football, le basket, le handball et accessoirement le volley, par tous les temps et tout au long de la journée sans contrainte... Avec cet équipement, nos jeunes auront un lieu supplémentaire pour s'y rencontrer et y pratiquer leur sport favori hors du monde associatif... à partir de mai ou juin 2009. Le conseil municipal a retenu une entreprise de la région pour cette réalisation.

✓ *Le terrain de beach volley laissera sa place à l'aire de jeux multisports*



AIRE DE JEUX PETITE ENFANCE

Cette aire de jeux sera aménagée après la fin des travaux de l'ensemble Ecole-Périscolaire-Bibliothèque-Logement de service. Plusieurs installations ont été supprimées par suite d'actes de vandalisme (salle de classe-échelle para). Elles seront remplacées par des agrès dont le choix sera fait en accord avec les enseignants de l'école maternelle.

ÉCOLE MATERNELLE

En coordination avec le chantier de la nouvelle école élémentaire, la cour de récréation sera agrandie. En remplacement du bac à sable devenu « impraticable » pour des raisons sanitaires, sera installé un élément de jeu. Une salle de classe sera repeinte.

ESPACES VERTS

La commission environnement-cadre de vie a réalisé l'inventaire des espaces verts sur les axes principaux de la commune. L'objectif 2009 est de réaménager ces espaces verts et de concentrer la décoration florale à des endroits précis en y intégrant des décorations thématiques (Noël, Pâques, événements divers...) à l'exemple du rond point en 2008.

Entre la rue des Chasseurs et la rue des Lièvres, seront créées des zones pavées en bordure de route car certaines plantations sont en mauvais état (salage, maladie, ...) ce qui permettra de créer des emplacements de stationnement.

D'autres propositions de décorations florales ont été soumises au Conseil municipal comme la mise en place de bacs à fleurs ou de plantes et de jachère fleurie en divers endroits de la commune.

Une 2ème visite concernant les rues adjacentes sera programmée courant 2009. L'entrée Est sera aménagée lors de la fin des travaux de construction des immeubles rue de Kolbsheim.

RÉNOVATION DE LA SALLE POLYVALENTE

A l'heure où vous lirez ces lignes, toutes les options pour la rénovation de la salle polyvalente ne sont pas encore retenues. Construite au début des années 70, après avoir fait l'objet de nombreuses transformations, pour mémoire :

- Agrandissement de la salle et création de rangement côté Sud en 1991/1992
- Restructuration des vestiaires-douches-sanitaires-cuisine ainsi que de la peinture extérieure en 1993

Installation d'un nouvel éclairage en 1997

- Réfection du sol et installation du rideau séparatif en 1999. Nous voilà aujourd'hui à l'aube d'une nouvelle cure de jouvence.

Compte tenu des attaques du temps et de la vétusté d'une partie de cette salle, il devenait urgent de la rénover et d'en profiter par la même occasion pour la rendre plus fonctionnelle et moderne.

Le Conseil municipal a fait un bilan des principaux travaux à effectuer :

- Remplacement du vitrage
- Réfection de la toiture avec mise à l'étude d'installation de panneaux solaires pour la production d'eau chaude sanitaire
- Chauffage : un effort particulier sera porté sur les économies d'énergie. Alors qu'à ce jour la consommation annuelle de fioul domestique est bon an mal an de 20.000 L, des travaux d'isolation seront réalisés.
- Extension et création de tribunes côté Nord Est pouvant accueillir jusqu'à 130 spectateurs
- Réfection du pignon Nord
- Agrandissement du club house et création de locaux de rangement côté préau
- Etude d'implantation de panneaux photovoltaïques. Une commission s'est rendue à Illkirch pour visiter une installation photovoltaïque sur toiture (4 centrales entre 100-300m²) afin de voir les avantages et inconvénients de ce type d'installation. L'étude de faisabilité qui sera réalisée dans ce domaine nous éclairera sur les choix à retenir.
- Mise en peinture et habillage des murs de la salle pour la rendre plus attractive
- Création d'un espace couvert côté Sud d'environ 15m x 10m
- Une esquisse de projet présenté en commission de travail a commencé à nourrir les premières réflexions. Prochainement, le Conseil municipal aura à choisir le maître d'œuvre (architecte). La mission de ce dernier sera de nous soumettre plusieurs propositions. Après le choix, il faudra lancer l'appel d'offres à concurrence, retenir les entreprises et planifier les travaux. Ces derniers devraient commencer fin 2009.



Après plus de trente ans de bons et loyaux services, la salle polyvalente mérite un rajeunissement.



Vie communale

Tour d'horizon des projets 2009

PROJET DE LOGEMENTS LOCATIFS AIDÉS

La volonté du Conseil municipal est de créer des logements locatifs aidés en lieu et place de l'actuelle école et de procéder par la suite à l'aménagement de l'entrée Nord. Le conseil municipal a prévu de signer avec la SIBAR (Société d'Investissement du Bas-Rhin) un bail emphytéotique de 50 ans. Le service technique de la SIBAR, après examen et étude du bâtiment actuel, a estimé qu'il était économiquement plus approprié de le démolir et de construire deux ou trois petits collectifs de quatre à cinq appartements chacun. L'objectif est de créer 10 à 15 appartements à l'identique de ce qui a été réalisé au N°5 de la rue Principale (bâtiment du point Coop). Un premier projet sera présenté au Conseil municipal pour avis.

Le bâtiment de l'actuelle bibliothèque fera l'objet d'une opération identique en vue de la création de logements aidés par la SIBAR. Mais dans ce cas, les modifications ne porteront que sur la structure intérieure

du bâtiment. Deux voire trois logements y seront aménagés.

Avec ces deux opérations, les citoyens de la commune qui le souhaitent, et notamment les jeunes, pourront se loger avec un « loyer modéré » à Ernolsheim-sur-Bruche.



▲ Le terrain de l'actuelle école accueillera des appartements locatifs aidés.

CHAUFFAGE DE L'ÉGLISE

La chaudière de notre église installée depuis 1963 étant très « fatiguée » et gourmande en fioul domestique, profitant de l'extension du réseau de distribution de gaz naturel, elle sera remplacée.

PERSONNEL POUR L'ENTRETIEN

L'embauche d'une troisième personne permettra à l'équipe technique de maintenir tout ce patrimoine communal dans un bon état de fonctionnement au service de tous les habitants.

PARKING DE LA GARE

Le maître d'ouvrage et le maître d'œuvre de l'aménagement de cet espace sont la Région Alsace et la S.N.C.F. La commune sera tenue de participer financièrement à l'opération. Le dossier technique est entre les mains de la Région Alsace... Il ne s'agit pas simplement d'y poser un tapis d'enrobé mais de prévoir l'évacuation de l'eau pluviale, de régler le problème des hydrocarbures... Les études sont en cours. Dès le mois de janvier 2009, plusieurs variantes d'aménagement seront soumises au conseil municipal ; le démarrage des travaux est prévu au courant du 2ème semestre 2009.

SELECT'om, Visite au fond des poubelles

À l'initiative du SICTOMME, le Syndicat Intercommunal pour la Collecte et le Traitement des Ordures de Molsheim, Mutzig et Environs, connu sous l'appellation « SELECT'om », les élus ont été invités samedi 20 septembre 2008 à une demi-journée portes ouvertes à Molsheim. Une délégation du conseil municipal a participé à cette séance riche en informations.

Le SELECT'om regroupe 68 communes et compte 8 déchèteries sur trois cantons. Il gère le ramassage des ordures ménagères, le ramassage sélectif des papiers, plastiques et encombrants en faisant tourner 18 camions poubelles et 7 bennes de tri sélectif.

Les élus et le personnel présents sur le site de la Hardt étaient enthousiastes à l'idée de jouer aux guides, prêts à renseigner les visiteurs, à leur proposer des démonstrations d'enlèvement de bennes ou des ateliers de découverte du cheminement du recyclage ; le verre et l'aluminium se recyclent à 100% et à l'infini. Avec l'aluminium de 670 canettes de bière ou de soda, on fait un vélo ! La visite d'un camion poubelle a permis d'insister sur la notion de sécurité : dans la cabine, une caméra et un écran de surveillance de l'arrière du véhicule ; à l'arrière, deux caméras infrarouges provoquent le blocage de la broyeuse si un objet insolite

(ou un bras) venait à dépasser la limite de sécurité. De même, le moteur du camion se coupe dès qu'un obstacle est détecté lors d'une marche arrière.

Quelques chiffres :

L'ensemble de la flotte de véhicules a parcouru 605.287 km en 2007 soit environ 15 fois le tour de la Terre ! La population desservie, y compris les résidences secondaires, s'élève à près de 100.000 habitants répartis sur un territoire de 719,16 km².

Renseignements :

52, route industrielle de la Hardt – 67120 MOLSHEIM

Tél : 03 88 47 92 20 –
www.select-om.com
info@select-om.com

Dates de ramassage des objets encombrants en 2009 : jeudi 4 juin et vendredi 11 décembre.



Une exposition sur le tri sélectif



Un groupe de visiteurs accueilli par le vice président du Select'om André Aubele



L'école d'antan

▲ Les filles de la classe 1932 à 1937

Si pour le plus grand bonheur de nos enfants et parents, le chantier de la nouvelle école touche bientôt à sa fin, un petit retour en arrière sur l'école d'autrefois dans notre village à travers le témoignage chaleureux de deux anciens élèves nés dans les années 30, Mme Suzanne METZ et M. Jean-Pierre KNAB semble des plus intéressants.



▲ La classe de M. Joseph LOVIS en 1946

▼ Les élèves de la classe 1930-1931



L'école d'avant, c'était comment ?

On ne s'en souvient peut-être plus, mais garçons et filles n'ont pas toujours fréquenté les mêmes classes. Autrefois, chacun avait son école. L'école des filles, se situait dans les locaux de l'actuelle bibliothèque. Elle était dirigée par des sœurs-enseignantes qui vivaient au-dessus de l'école. L'école des garçons, dirigée par un instituteur, occupait les locaux de l'actuelle mairie. Les classes et le secrétariat de mairie étaient au rez-de-chaussée, et l'instituteur vivait à l'étage.

A l'époque, il n'y avait que 2 classes : la petite classe, qui regroupait les enfants de 6 à 8 ans et la grande, pour les enfants de 8 à 14 ans. A la fin de la scolarité, l'élève passait le certificat d'études et rentrait directement en apprentissage, qu'il ou elle ait obtenu le diplôme ou non. Le seul cours où garçons et filles étaient réunis, était le cours de religion dispensé par le curé du village.

n'existait pas. Les goûters se limitaient à du pain afin d'éviter les disputes et de mettre tout le monde sur le même pied d'égalité. Les seuls jours où il n'y avait pas classe étaient le jeudi et le dimanche.

Et on y faisait quoi ?

Si comme tous les enfants qui sont passés par l'école, on faisait du calcul, des dictées, de la lecture, de l'histoire ou de la géographie, les filles faisaient également du tricot et du point de croix et les garçons s'occupaient d'un potager où ils faisaient pousser des légumes. Le sport se pratiquait sur le terrain de foot qui se situait à l'époque non loin de la Gare et de la rue des Aulnes, et la natation s'apprenait dans la Bruche ou dans le canal. Il n'y avait pas beaucoup de devoirs et en cas de bonne conduite, on pouvait se voir attribuer des bons-points. Pour les autres, il fallait parfois faire attention à ses doigts ! Chaque année une sortie en train et à pieds était organisée au Mont Ste-Odile, pour le plus grand bonheur de tous.

Ca ressemblait à quoi une journée d'un élève ?

Le matin, les enfants se levaient tôt pour aller à la messe de 7h30. Ensuite, sabots aux pieds, ils prenaient la direction de l'école pour y étudier de 8h à 11h et de 13h à 16h. Le soir, on allait aux vêpres puis parfois on finissait sa journée par le travail à la maison ou dans les champs. La cantine

Qu'est-ce qui a été le plus dur ?

Pour les enfants de cette époque, le plus difficile a sans doute été de faire le va-et-vient entre l'école française et l'école allemande durant la période de la 2e guerre mondiale. En effet, avec des coutumes totalement différentes, des interdictions de parler une langue donnée selon la période et des méthodes rigoureusement différentes, il n'a pas toujours été facile d'aller à l'école. Les enfants de l'époque ont dû s'adapter. L'école a donc bien changé depuis ce temps-là. Merci à eux !

Entreprise Générale d'Electricité

SPIESSER

6, rue de l'Artisanat - 67120 DUPPIGHEIM
Tél. 03 88 38 46 57 - Fax 03 88 49 14 93

**BÂTIMENT - INDUSTRIE
CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE
ECLAIRAGE PUBLIC**






Vie communale

Le « Parc Martini », projet d'une résidence de tourisme

La commune d'Ernolsheim-sur-Bruche dispose d'un terrain d'environ 1 hectare à l'angle de l'avenue de la Concorde et de la route départementale menant vers la gare de Duttlenheim. Des tractations étaient en cours depuis plusieurs mois avec divers acquéreurs potentiels. Le projet actuel de construction d'une résidence hôtelière étant suffisamment avancé pour estimer qu'il va se concrétiser, il est temps de vous informer sur le sujet avant le démarrage du chantier.

Le groupe d'architecture Patrice Pichet, investisseur spécialisé dans l'immobilier hôtelier, implanté essentiellement dans le Sud-Ouest de la France, cherche à développer ses activités sur tout le territoire français. Après avoir fait une étude de marché, il s'est fortement intéressé à l'emplacement du terrain en friche, situé à proximité de la gare, des autoroutes, de l'aéroport et évidemment du grand bassin d'emploi allant d'Entzheim à Molsheim voire au-delà, pour y implanter une résidence de tourisme. Ce principe permet au client d'utiliser la résidence comme un hôtel avec repas de midi et soir en salle ou comme un appartement meublé dans lequel il fera ses propres repas.

Pour quelle clientèle ?

Ce concept innovant repose sur trois publics :

- la clientèle d'affaires de courte ou moyenne durée : personnes en stage, mutations ...
- la clientèle touristique et familiale de court séjour (week-end) et de moyenne durée (vacances) ;
- la demande ponctuelle créée par différentes manifestations telles que congrès, séminaires, salons, expositions...

Afin d'exercer une véritable attractivité pour ce type de clientèle, la résidence hôtelière propose les services suivants : accueil, salle petit-déjeuner, restaurant, salles de réunion équipées de matériel pour une présentation informatique, salle de détente et relaxation avec divers équipements sportifs, piscine couverte et chauffée, club Wi-Fi/MP3. De même, le bon fonctionnement de la résidence nécessite de posséder un hall d'accueil, des bureaux et une conciergerie, une buanderie, une laverie en libre service.

Un projet d'envergure

Le permis de construire signé par le maire en août 2008 prévoit 130 chambres de 2 à 8 personnes réparties sur trois niveaux. 20% de la surface du terrain est utilisée pour la construction, 40% pour les places de stationnement et 40% pour des espaces verts. Les délais administratifs étant imposés et inévitables, le démarrage du chantier est raisonnablement envisagé au mieux au courant du second semestre 2009 et l'ouverture probable vers mi-2011 après un chantier d'environ 18 mois.



▲ La vue aérienne permet d'avoir un plan de situation du projet

▼ La résidence hôtelière vue de la route



Vie communale



A la rencontre du monde économique local

Ernolsheim-sur-Bruche bénéficie d'un tissu économique particulièrement dense. La commission de rédaction du bulletin municipal a décidé d'aller à la rencontre des responsables de ces commerces ou entreprises et de leur consacrer un article pour présenter leur activité. Nous débutons ce tour d'horizon par les entreprises GÖDECKE et KOVACIC.

GÖDECKE, UNE ENTREPRISE LOCALE ET FAMILIALE

Pour qui emprunte régulièrement l'avenue de la Concorde, l'entreprise « Menuiserie générale HEINZ GÖDECKE S.A R.L. », cette PME en face de « Masterfood », ne peut passer inaperçue.

C'est en 1983 que Heinz, le patron, s'étant mis à son compte, installa un atelier dans le garage de sa maison sise 3, rue des Aulnes. Bien vite, les commandes affluent, la place lui manqua et c'est en 1987 qu'il construisit un hall de 420 m2 dans le parc d'activités économiques de la plaine de la Bruche.

Très vite il fallut employer des ouvriers et à ce jour l'entreprise compte 7 salariés dont deux apprentis, comme quoi la jeunesse est encore attirée par l'artisanat. La fierté du chef d'entreprise est une réussite de 100% aux examens de ceux qu'il a formés.

Tout ce qui touche au bois, la société sait faire. Elle s'adapte à la demande du client, réalise placards, meubles en tous genres, faux-plafonds etc... Sa clientèle est essentiellement régionale, mais elle se déplace également en Allemagne et dans les quatre coins de la France.

Et demain ? Le patron un jour sera remplacé, et par qui ? Steve, le fils de Heinz. Ce dernier, un brevet de maîtrise en poche, a toutes les capacités pour prendre la relève. En attendant, l'entreprise s'agrandira bientôt. Et pour qui connaît la société, le souci d'un travail bien fait en est la devise. Et les 35 h ? « connaît pas ».

▼ *Heinz et son fils Steve assemblent un meuble*



AU CŒUR DE L'ENTREPRISE KOVACIC

En 1965, Martin Kovacic se lançait dans l'aventure et fondait un petit atelier de serrurerie et de menuiserie. Artisan exigeant, il a su faire partager son sens des valeurs. Elles sont à l'origine de la pure tradition « Kovacic » transmise, depuis, à la deuxième génération.

Son activité principale est la fabrication de volets roulants, volets battants et portes de garages. A ce jour, l'entreprise « Kovacic » assure un contrôle de qualité professionnelle, depuis la commande jusqu'à l'installation en effectuant elle-même la pose de tous ses produits ainsi que le service après-vente. Sa notoriété se transmet essentiellement par le « Bouche à Oreille ». Kovacic emploie actuellement 50 salariés. Son image est le fruit du travail réalisé depuis plus de 40 ans.

▼ *L'entreprise Kovacic*



HORNECKER
 Chauffage
 Sanitaire
 Climatisation
 Maintenance toutes énergies
 Installation - Réparation - Dépannage

7, rue Hector Berlioz • 67120 Molsheim
 445, rue de la Croix • 67210 Meistratzheim
 ☎ 03 88 38 27 83 • Fax 03 88 38 35 94

SATD

Fabrication d'équipements de sport et loisirs,
 jeux et mobilier urbain

Z.I. rue Creuse Fontaine • 67130 RUSS
 Tél.: 03 88 97 96 66
 Fax: 03 88 97 97 29
 Site: www.satd-sa.com
 Courriel: info@satd-sa.com



Les beignets aux pommes du grand-père

Une habitante de Perpignan, Mme Christiane BLOCHER-BECKER, nous a adressé des extraits des « Mémoires de Albert KRESS », son grand-père (1905-1992), qui relate ses vacances passées à Ernolsheim dans la ferme de son grand-père Michel Mahler (1849-1922). Nous publierons quelques extraits de ces mémoires qui rappelleront des souvenirs aux anciens qui ont connu cette période où le métier de cultivateur faisait vivre toute une famille. L'histoire se situe au début de la 1^{ère} guerre mondiale.

Je ne sentais pas le temps s'écouler depuis que je m'étais couché la veille dans le lit à alcôve de mon grand-père. A demi éveillé, j'entendais mon grand-père m'appeler et dire qu'il était tout de même temps de se lever. J'avais l'impression de m'être à peine couché, il me fallait un grand effort pour sortir du lit. C'était un lit de paysan composé d'un matelas de tissu rempli de paille et recouvert d'un plumon, sans aucun drap. Le soleil était déjà bien levé et je savais que mon grand-père s'était déjà mis en route à quatre heures du matin pour aller faucher. Il emportait tout juste deux morceaux de pain arrosés de Schnaps. Il rentrait vers huit heures et buvait son café, fait avec de l'orge et de la chicorée, à quoi il rajoutait un peu de lait ; il désirait que je prenne le petit déjeuner avec lui. Je ne réalisais pas encore que j'étais venu passer des vacances à la campagne, mon corps, encore engourdi, s'agitait en l'espace d'une seconde à la vue du soleil. Tout à l'heure, nous irons chercher du trèfle. La cour de la ferme était déjà bien vivante, car le caquetage des poules, les criailleries des oies, le coin-coin des canards, le grognement du cochon et l'appel des coqs d'une cour à l'autre formaient ce concert matinal habituel que j'aimais tant. C'était un autre genre de vie et de plaisir. Pendant que je finissais mon petit déjeuner, mon grand-père attelait les deux vaches, l'unique cheval ayant été réquisitionné par l'armée

allemande et à son appel, je sautais sur la charrette. Le village se situait sur le flanc d'un coteau et il fallait pour le quitter, soit monter, soit descendre.

Cette fois-ci il s'agissait de monter. Il fallait au moins une bonne demi-heure pour atteindre le champ de trèfle.

J'avais 10 ans et nous étions en guerre, annexés par les Allemands depuis la défaite de 1870. Mon grand-père, fervent patriote FRANÇAIS, me racontait souvent des histoires du temps de NAPOLEON III et gardait l'espoir inébranlable de notre retour à la France. Les vaches trottaient avec une lenteur qui pour moi, devenait énervante. Je demandais à grand-père s'il m'était permis de prendre la corde pour guider les vaches ; il me répondit d'un ton sec « pas besoin de diriger ; lorsqu'on monte dans le village, les vaches s'attendent à ce que l'on prenne la direction du champ de trèfle et elles le trouveront toutes seules, sachant qu'elles pourront se régaler de cette verdure ». Mon grand-père murmurait une chanson, moitié en français, moitié en alsacien. Comme il n'allait guère à l'école, qui n'était pas obligatoire à l'époque, il ne savait ni bien écrire ni lire le français ni l'allemand.

Subitement il me regarde et dit : « Tu sais, il y aura des beignets aux pommes au déjeuner ».

Je lui répondis par une exclamation réjouie et approbatrice. Au retour, en rentrant dans

la cour, l'odeur des beignets me caressait le nez et j'étais déjà impatient de me mettre à table. Mais il fallait d'abord dételer les vaches et ranger les ustensiles.

Dans la maison un gros plat plein de beignets aux pommes dorés nous attendait, mais avant de les attaquer, il fallait manger une assiettée de soupe. Je n'ai jamais aussi rapidement vidé mon assiette. Mais cela ne servait à rien de se presser puisqu'il fallait attendre que mon grand-père ait fini. Enfin, on pouvait commencer à se régaler. « Tu les as bien faits » dit mon grand-père à Antoinette la servante. Elle en était fière. Mon grand-père, veuf, avait huit enfants dont six garçons et deux filles. Aucun d'entre eux n'a voulu prendre la succession de la ferme. Il était donc obligé de prendre une servante. A eux deux ils labouraient, fauchaient, ensemençaient et battaient le blé au fléau.

Nous étions en train de savourer nos beignets lorsqu'on frappa à la porte. Un pauvre marchand ambulancier entra et demanda qu'on lui achète quelque chose ; pendant ce temps, il lorgnait sur le plat de beignets. Voyant son envie, mon grand-père l'invita à manger et malheur de malheur, le plat fut vidé et mon espoir d'en avoir encore le soir s'envola. Car le soir, le menu est tout ce qu'il y a de simple, assez régulièrement des pommes de terre en robe des champs et du lait caillé, peut-être encore de la salade et du pain.

A suivre ...



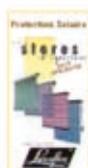
La ferme dans laquelle Albert Kress passait ses vacances à Ernolsheim, située au 8, rue du Milieu est habitée actuellement par Madame Madeleine WOLFF

maison et ambiance

SOURCE D'INSPIRATION POUR LE CONFORT DE VOTRE INTÉRIEUR

111, 113 GRAND'RUE - 67500 HAGUENAU
Tél. : 03 88 73 29 20, Fax : 03 88 73 28 07
E-mail : maisonetambiance@wanadoo.fr
<http://www.maisonetambiance.fr/>

VISITEZ
NOTRE SITE










Communauté de communes, de nouvelles compétences

Le conseil de la communauté de communes de la région de Molshem-Mutzig a décidé le 1er octobre 2008 de se doter de deux nouvelles compétences: « création et gestion d'un relais d'assistantes maternelles », « balayage mécanisé, à raison d'une fois par trimestre, des rues asphaltées ouvertes à la circulation » et de modifier la compétence « pistes cyclables » en vue d'une intervention plus large de la ComCom.

RAM – Relais Assistantes Maternelles

Une étude « petite enfance » et « services périscolaires » a été présentée aux élus de la communauté de communes en juin 2008 par Mme Martine Arnold de la société M2 Arnold consultant. En matière de petite enfance, environ 100 enfants sont accueillis en structures d'accueil, 300 enfants sont gardés par des AMAT, assistantes maternelles. Le nombre de places est estimé à 700 à l'échéance 2015. Il faudrait donc augmenter les deux types d'accueil. La mission d'un RAM, relais d'assistantes maternelles, serait d'augmenter à terme le nombre d'assistantes maternelles.

Les enjeux budgétaires

La ComCom dégage sur son budget principal un autofinancement de l'ordre de 1.000.000€ pour répondre à de nouvelles compétences. L'investissement pour créer un R.A.M. et augmenter les capacités d'accueil des crèches s'élèverait à environ 1.500.000€ auxquels il faut rajouter environ 570.000€ de fonctionnement par an, déduction faite des subventions escomptées de la CAF et du Département. L'extension du périscolaire à l'ensemble des écoles de la ComCom est estimé à 780.000€ par an.

Conclusion de cette réunion de juin: doter la communauté de communes des services « petite enfance » et « périscolaire » nécessiterait une augmentation exorbitante de la fiscalité. Prendre l'une ou l'autre de ces compétences engendrerait également une hausse fiscale. Une des solutions consisterait dès lors, à créer uniquement dans un premier temps un RAM.

La position d'Ernolsheim-sur-Bruche

Le conseil municipal a pris connaissance du contenu de la réunion de la ComCom. Dans notre commune, il y a une relative adéquation entre les demandes et les places. Le « bouche à oreille » fonctionne entre les parents et les assistantes maternelles. Et le secrétariat de mairie se tient à disposition des demandeurs. La création du seul RAM n'améliorerait pas le service actuel. Par ailleurs, si la création de ce relais n'est qu'une étape vers un service plus large, et même si l'idée est généreuse, il faudra bien prendre en compte le coût de ces services et l'augmentation de la fiscalité qui en découlera et l'expliquer aux contribuables qui espèrent une pause fiscale. De plus, les recettes des collectivités ne sont pas garanties dans une période

de remise en cause par l'Etat du principe de la taxe professionnelle. Prenant en considération ces divers points, le conseil a demandé aux délégués à la ComCom de ne pas voter pour la création du RAM.

Balayage mécanisé à raison d'une fois par trimestre, des rues asphaltées ouvertes à la circulation.

Toutes les communes loin de là ne disposent pas d'une balayeuse permettant ce type d'entretien. L'adoption de cette compétence permettra à toutes les communes de bénéficier d'un service à moindre coût sans avoir à investir dans un matériel trop onéreux.

Pistes cyclables

Depuis le premier schéma de liaisons cyclables intercommunales arrêté en 2002, 3 projets ont été lancés dans le but de réaliser à terme un maillage entre les différents tronçons existant sur le périmètre de la Comcom. En septembre 2008, un nouveau schéma a été arrêté. Reste à définir une zone où plusieurs projets sont envisagés. Il s'agit de la liaison entre Dachstein et Ernolsheim-Duttlenheim.

Pistes existantes

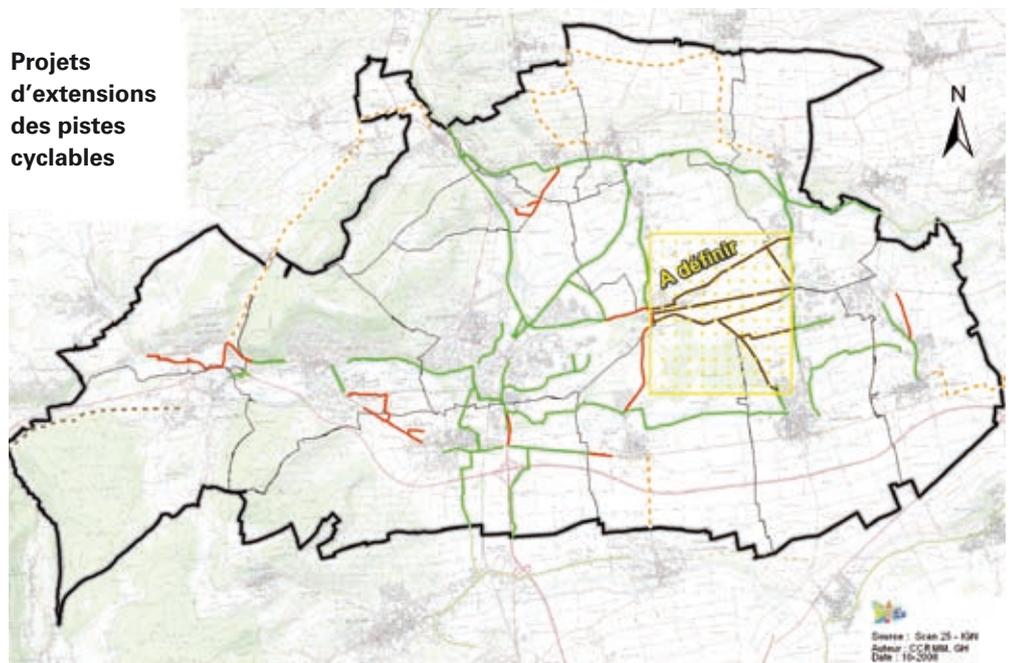
- Communauté de Communes
- Hors Communauté de Communes

Projet de pistes

- Réalisation immédiate
- Priorité de réalisation à définir
- Long terme
- Réalisation par le CG67
- Hors Communauté de Communes

- limites communales
- Périmètre de la Communauté de Communes

Projets d'extensions des pistes cyclables





Ecole maternelle : un nouveau projet

Cette année, 43 élèves fréquentent l'école maternelle et les classes s'organisent de la façon suivante : 20 élèves dans la classe des Petits/Moyens (14 Petits et 6 Moyens) de M^{mes} Sandrine HUMMEL et Corinne FROISSART et 23 élèves dans la classe des Moyens/Grands (6 Moyens et 17 Grands) de M. Arnaud DUBUS, directeur nouvellement nommé à la rentrée. Le personnel enseignant est épaulé par deux précieuses aides maternelles : M^{me} Elisabeth LIEB et M^{lle} Audrey PHILIPPEAU. Les représentants de parents d'élèves élus cette année sont : M^{mes} Laetitia BORTOLUZZI, Myriam GILLMANN, Anne PANZA et Virginie STAHL. Merci à elles pour leur engagement dans notre école.

Le projet d'école 2008-2009

Durant les trois prochaines années, l'école maternelle mettra l'accent sur l'acculturation et proposera aux enfants l'étude de contes plus ou moins traditionnels, ce qui leur permettra de se construire un patrimoine commun, de produire des écrits et de jouer à des jeux à partir des contes. Le deuxième objectif poursuivi concernera la liaison entre les classes de Grande Section et de CP et enfin, une sensibilisation à la langue allemande sera proposée aux élèves de Grande Section sous forme de comptines et de chants essentiellement. Par ailleurs, tous les élèves nécessitant un complément d'apprentissage se verront proposer une aide personnalisée de deux heures par semaine, comme le stipulent les Nouveaux Programmes de l'Education Nationale.

Sorties et activités passées et à venir...

1, 2 : En septembre, tous les élèves sont allés visiter la traditionnelle exposition fruitière du village où M. BENTZ nous a accueillis chaleureusement. Au programme, chasse aux indices photographiques et dégustation d'un véritable jus de pommes artisanal.

3, 4 : Le mois d'octobre et notamment la semaine du goût ont été l'occasion de

confectionner et de déguster muffins, confiture, gelée et compote de pommes mais aussi de la soupe au potiron.

5 : Depuis début novembre, Les Grands ont commencé leur cycle piscine qui durera jusqu'aux vacances de février et cette année, pour la première fois, les Moyens s'y rendront aussi au troisième trimestre.

6, 7 : Nous sommes aussi partis à la découverte de la bibliothèque municipale où M^{me} FRITSCH nous a aimablement accueillis et raconté des histoires.

8 : Enfin, n'oublions pas aussi de vous présenter Charbon et Caramel, nos deux charmantes gerbilles que nous accueillons à l'école depuis le retour des vacances de la Toussaint.

En décembre, l'école s'est mise au rythme de Noël et après avoir accueilli les élèves de M. MERTZ venus nous raconter de belles histoires, nous avons pu admirer le spectacle « Les notes de Charlotte » offert par l'école et nous avons

fini l'année par le traditionnel passage du Père Noël...

Auparavant, Saint Nicolas n'a pas oublié de faire un détour par nos classes...

Pour suivre la suite de nos aventures, observer nos activités au quotidien ou tout simplement faire le plein d'informations, n'hésitez pas à visiter et laisser vos commentaires sur notre blog (<http://materno.over-blog.com>) ou bien encore à consulter notre cahier de liaison virtuel à destination des actuels ou futurs parents d'élèves (<http://lebureaududirecteur.over-blog.com>).

Arnaud DUBUS, directeur



SCHAFFNER

METALLERIE • SERRURERIE

Le savoir-faire et la compétence
à votre service

ESCALIERS

Structure métallique

- Droits
- Hélicoïdaux
- Balancés

Marches

- Métal
- Bois
- Pierre

24, rue des Prés • 67120 Duppigheim
03 88 49 11 56

• Fax : 03 88 49 15 47 • www.schaffner.fr

Vie scolaire



4



5



7



6



8



2



3

Menuiserie

SCHALCK

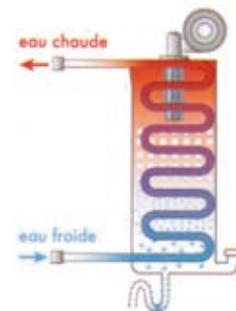
67350 NIEDERMODERN

Tél. 03 88 07 76 00

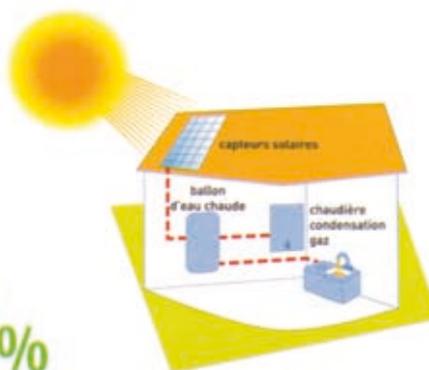
Rue de l'artisanat - Z.A Du Val de Moder - www.menuiserie-schalck.com

Economies d'énergie & gaz naturel

Economisez jusqu'à **30%**
sur votre facture de chauffage grâce à
la **chaudière à condensation**



Profitez du soleil
pour réduire votre
facture d'eau chaude de
60 à 70%

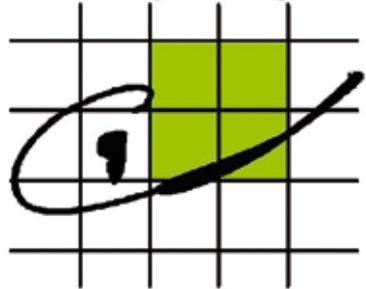


 **Gaz de Strasbourg**
Gestionnaire du Réseau
de Distribution

Tél. 03 88 79 57 00

 L'énergie est notre avenir, économisons-la !

PLAFONNISTE



GEISTEL

Faux-plafonds - Platerie
Menuiserie - Agencement

3 rue des Pionniers
67120 DUTTLENHEIM

Tel. 03 88 48 87 01

Fax. 03 88 38 80 21

geistel.sa@wanadoo.fr



Vie scolaire

Rencontre de juin 2008 qui regroupait les enfants de Duppigheim et Ernolsheim



Visite des enfants de Mühlenbach à Ernolsheim le 28 avril 2008



Ecole élémentaire Au revoir, maîtresse...

Cette année, l'équipe enseignante a quelque peu changé. En effet, M^{me} DENNI a pris sa retraite et a été remplacée par M^{me} MERTZ. Il y a 82 élèves dont la répartition se fait de la manière suivante : M^{me} MERTZ (CP de 21 élèves), M^{me} KIEFFER (CE1/CE2 de 20 élèves), M. RHIM (CE2/CM1 de 21 élèves), qui assure toujours la direction de l'école, M. MERTZ (CM2 de 20 élèves). Comme chaque année, les parents ont élu leurs représentants au Conseil d'École. Ce comité des parents est composé de M^{mes} ABLER, COMPOS, DURAND, ESTEVE, KAYSER, SCHAEFFER et SEMERCI, ainsi que M. KOENIG.

Le départ en retraite de M^{me} DENNI.

Après de nombreuses années de présence à l'école, M^{me} DENNI a décidé de prendre une retraite bien méritée. Nous la remercions encore pour son sérieux, son efficacité et sa bonne humeur. A cette occasion, nous avons organisé un après-midi « d'au revoir ». Le secret a été particulièrement bien gardé, même par les élèves de CP de sa classe puisqu'elle ne l'a appris que le matin même. Les élèves les plus grands lui ont écrit et chanté des chansons, où ils se rappelaient de leur passage au CP. Ils ont aussi fait un cahier souvenir où chacun a parlé d'une anecdote qui l'a marqué dans cette classe. Ils ont aussi fait un sketch expliquant les différents métiers d'un enseignant. Ce fut un après-midi fort sympathique qui nous laisse à tous un très bon souvenir.

Achat d'un piano numérique.

La municipalité a acheté un piano numérique qui permet de travailler la justesse des chants, ainsi que d'accompagner en direct, comme ce fut par exemple le cas pour le départ de M^{me} DENNI. Un grand merci à la municipalité pour cet instrument dont nous saurons faire bon usage.

Voici nos principaux projets pour cette année : nous participerons aux rencontres sportives organisées par l'association USEP regroupant

Ernolsheim et les villages voisins (Duppigheim, Altorf et Dachstein). Nos élèves des plus petites classes (CP et CE1/CE2) ont participé à une rencontre d'athlétisme à Duppigheim.

Par ailleurs, la classe de CM2 a brillamment participé au cross du collège de Duttlenheim, afin d'avoir un premier contact avec leur futur établissement. Une de nos élèves, Clothilde BERGER, est arrivée première du groupe des filles de tous les CM2.

C'est aussi avec Duppigheim que nous organiserons une rencontre chantante qui aura lieu à Ernolsheim.

Nos élèves auront toujours autant de plaisir à aller lire des textes aux enfants de l'école maternelle à Noël et à Pâques. Nous continuons toujours à correspondre avec l'école allemande Heinrich-König Schule, située à Mühlenbach.

Enfin, nous irons écouter un concert de l'orchestre philharmonique de Strasbourg ; cycle 2 : concert intitulé « autour du monde » : musiques de fêtes, festivités et carnaval ; cycle 3 : concert intitulé « eh bien ! Dansez maintenant » : programme autour des fables de La Fontaine, musique: Vladimir COSMA.

Classe de mer : cette année, les grands feront du char à voile en Bretagne. Elle concerne les élèves du cycle 3 de M. MERTZ, de M. RHIM et les CE2 de la classe de M^{me} KIEFFER. Elle aura lieu du dimanche 7 juin au vendredi 12 juin 2009 au château de Kersaliou en Bretagne Nord, près de Roscoff. Le transport se fera en train. Le prix pour les parents a pu être réduit grâce à une aide du Crédit Mutuel, de la Municipalité, du Conseil Général et de la coopérative scolaire.

La nouvelle école.

Les travaux avancent bien et la nouvelle école sera bientôt disponible. Nous avons décidé d'y emménager pour la rentrée 2009 afin que cela se passe dans les meilleures conditions.

Bruno RHIM, directeur.

Visite à Mühlenbach le 16 juin 2008





Vie associative

Soleil d'automne

Quelle énergie !

Le club « Soleil d'automne » d'Ernolsheim-sur-Bruche multiplie ses activités en 2008 et repart de pied ferme pour l'année 2009 avec son 2^{ème} Thé dansant.

Du rapprochement des générations avec le mardi carnaval, l'après-midi en chansons, aux sorties à vélo et des promenades en fauteuils roulants acquis grâce au franc succès du thé dansant, l'année a été riche en rencontres de toutes sortes : tournois de belote, lapins de Pâques, marche, repas intervillages, jambonneau autour de l'étang de pêche, sortie carpes frites dans le Sundgau et vin nouveau.

De quoi réjouir chaque mois les 65 membres de Soleil d'automne. Pierre Léonard, alias Pierrot, président de ce club, remercie ses membres pour leur assiduité et leur présente à tous ses meilleurs vœux de santé et de bonheur en famille.

Jeunes retraités et moins jeunes venez nous rejoindre tous les 1er mardis du mois de 14h à 18h .Vous serez tous les bienvenus !



Thé dansant en janvier



Repas jambonneau fin août à l'étang de pêche



Marthe gâtée par le lapin de Pâques



Sortie vélo le 21 août



Concours de belote en mars

Crédits, Assurances, Epargne...

Gagnez

à comparer

Crédit Mutuel

LA banque à qui parler

Crédit Mutuel Plaine de la Bruche

1, quai du Moulin – 67120 Duttlenheim

Agences à : Duppigheim et Ernolsheim sur Bruche

 GAB à Duttlenheim, à Ernolsheim sur Bruche

NOUVEAU à la Plaine de la Bruche : un GAB à Duppigheim

Tél. : 0 820 820 637* – E-mail : 01223@cmcee.creditmutuel.fr

Caisse Fédérale du Crédit Mutuel Centre Est Europe et Caisses affiliées – SA coopérative au capital de 1 855 837 648 euros – 34, rue du Wacken – 67000 Strasbourg
RCS B 588 505 354. Inscrite au registre national des intermédiaires d'assurance consultable sur www.orias.fr – 1, rue Jules-Lefebvre – 75731 Paris Cedex 09 – Tél. : 01 53 21 51 70 – N° Orias 07 003 758.
ACM IARD SA – Société anonyme au capital de 142 300 000 euros – RCS 352 406 748 Strasbourg – 34, rue du Wacken – 67000 Strasbourg. Entreprise régie par le Code des Assurances.



Des bénévoles de l'A.S.E. accompagnés de jeunes du village qui prendront un jour la relève



A.S.Ernolsheim-sur-Bruche (A.S.E.) Un regard sur le passé pour imaginer l'avenir

La fin d'année approchant, c'est souvent l'occasion de tirer un bilan de l'exercice écoulé avec ses espoirs confirmés ou déçus, ses craintes avérées ou infondées. Cependant, je voudrais plutôt mettre à profit cette tribune pour porter un regard plus lointain, un regard vers notre passé immensément riche, et vers un avenir que je souhaite brillant dans tous les domaines.

Le passé, c'était d'abord quelques passionnés sous l'égide de l'Abbé Aloyse KAPP qui ont contribué à la création du club. Il leur a fallu beaucoup de sueur, beaucoup d'imagination, de persuasion et de bonne volonté pour structurer le football à Ernolsheim-sur-Bruche. Des problèmes d'équipement, d'effectifs, d'infrastructure ont sans doute alimenté plus souvent les conversations autour du terrain que les sujets purement sportifs.

Mais la suite on la connaît. Années après années, les bénévoles qui se sont succédés ont relevé le défi pour connaître victoires et défaites, titres et relégations, périodes glorieuses comme moments plus sombres. Tout ce qui fait en somme le quotidien d'une association sportive. Tout cela nous le devons à ces bénévoles d'alors, d'un autre temps. C'était en 1933. C'était il y a 75 ans.

Aujourd'hui, certains problèmes de l'époque nous semblent bien désuets voire irréels. Et pourtant... pourtant à bien y regarder,

il y a quelques similitudes à travers les âges. On parle encore de carence en bénévoles, on fustige toujours le peu de moyens, on se plaint aussi d'un manque de joueurs.

Alors au moment où il nous appartient d'écrire le présent et l'avenir, je fais un rêve. Je fais le rêve que nos bénévoles prennent toujours autant de plaisir à donner de leur temps à l'A.S.E. et que d'autres viennent grossir nos rangs. Je fais le rêve que nos footballeurs en herbe progressent toujours et encore aux côtés des éducateurs et que d'autres viennent grossir nos rangs. Je fais le rêve que nos supporters restent plus que jamais fidèles aux rendez-vous des samedis et dimanches et que d'autres viennent grossir leurs rangs. Je fais le rêve que les résultats

soient continuellement à la hauteur de nos efforts, pour tous ceux qui y travaillent déjà et pour ceux qui viendront grossir ces rangs. L'A.S.E. souhaite à tous les concitoyens d'Ernolsheim-sur-Bruche et à toutes les associations une excellente année 2009.

Eric METZGER, président



**IMPRIMERIE
CHRYSS**

*Faites
bonne impression !*

Tous Documents Commerciaux

Edition - Publicité

Faire-Parts (Mariage - Naissance...)

Impression offset et numérique

43, route de Dachstein
67120 MOLSHEIM

Fax 03 88 47 81 29
☎ 03 88 38 65 22



Vie associative



Chorale Sainte Cécile Une année tout en mouvement

Courant 2008, la chorale a connu un changement de présidence. Toujours active, elle s'est enrichie de nouvelles voix, et ce pour le plus grand bonheur de l'ensemble des choristes et, bien évidemment, de notre Directeur Jean-Louis SCHALLER. Chaque pupitre se voit ainsi renforcé de forces vives qui amènent avec elles motivation et bonne humeur. La chorale compte aujourd'hui 28 membres dont 26 actifs.

A vocation liturgique et profane, elle participe, l'année durant, à de nombreuses manifestations. Ainsi, outre l'animation des messes dominicales et des jours de fêtes, des mariages et des enterrements, elle est occasionnellement sollicitée par les paroisses voisines pour co-animer les cérémonies religieuses exceptionnelles.

Au répertoire varié, elle travaille autant les oeuvres liturgiques que profanes. Elle est régulièrement invitée à participer aux cérémonies commémoratives municipales ainsi qu'à des concerts profanes organisés par des Chorales extérieures.

Il faut rappeler qu'elle avait fait partie

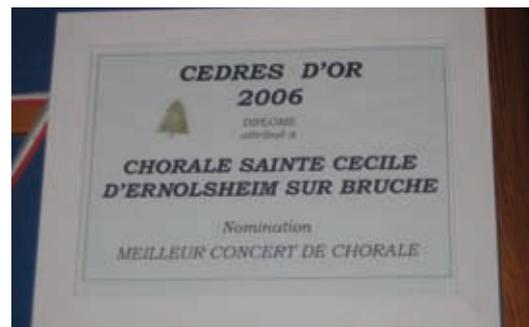
des Ensembles nominés aux « Cèdres d'Or 2006 », à défaut d'avoir été l'heureux gagnant. Elle garde espoir...

Sans nul doute, le concert de l'Épiphanie reste l'événement phare pour elle. S'il représente le fruit d'un important investissement de tout un chacun durant l'année, il est aussi le résultat de la compétence et de la patience sans limite de notre Directeur. Qu'il en soit remercié.

Au risque de me répéter, je me permets de rappeler que notre chorale est éclectique, qu'elle accueille qui veut bien partager le plaisir de chanter. Aussi, si le « chœur » vous en dit, venez nous rejoindre.

Les répétitions ont lieu le jeudi soir de 20h à 22h dans la salle du Corps de Garde au premier étage.

Marie-Claude METZ-GARNY, présidente
03 88 96 13 09



▲ Une nomination aux Cèdres d'or

Le comité de la chorale Sainte Cécile

Présidente : Marie-Claude METZ-GARNY
Vice Président : Patrick DEMMERLE
Trésorier : Paul NOPPER
Secrétaire : Georges GUNSETT
Assesseurs : Mariette RITLENG
Claudine FRIDELANCE
Jean-Louis SCHALLER



Une marche pour respirer le bon air...

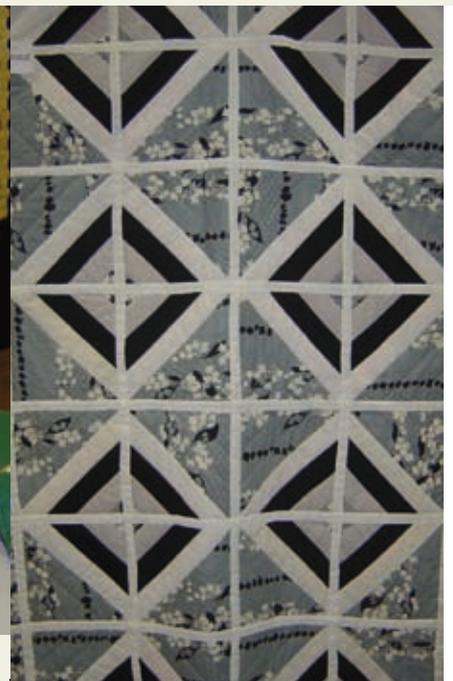


Familles Rurales Les patcheuses du Lavoir

Parmi les nombreuses activités de Familles Rurales d'Ernolsheim-sur-Bruche ; centre aéré, périscolaire, gym enfants et adultes le mardi soir, hip hop le mercredi matin, soirées jeux tous les premiers samedis du mois, il y a aussi la section patchwork depuis 3 ans maintenant tous les lundis après-midi.

Sous le coaching de Bernadette WEISS, ces « patcheuses du Lavoir » se retrouvent tous les 1^{er} et 3^{ème} lundis du mois pour s'initier aux différentes techniques du patchwork et tous les 2^{ème} et 4^{ème} lundis pour divers travaux manuels tels que tricot, crochet, broderie, création de petits sacs, confection de couronnes de l'Avent etc. Cette année, elles ont pu présenter leur 1^{ère} exposition dans la nouvelle salle culturelle où leurs efforts ont été largement récompensés par la présence de nombreux admirateurs et tous les témoignages recueillis dans le « livre d'or ». Presque toutes les techniques y étaient regroupées tel que piécé, crasy, boutis, logcabin, broderie... Même le petit atelier dans un coin de la salle a eu un franc succès jusqu'aux plus petits : en effet, un garçon de 10 ans est reparti ce jour-là avec son travail en logcabin.

A présent, les patcheuses ont repris le chemin du lavoir et invitent toutes celles (et pourquoi pas ceux) qui voudraient s'initier à cette passion à venir les rejoindre.





Vie associative

Yoga et Tai Chi Chuan

C'est à l'initiative de Christian BERNAPEL et de Nathalie EHLIG-LANGEL, tous deux habitants de la commune, que l'Association de Pratiques Orientales de la Bruche a été créée à Ernolsheim-sur-Bruche en fin d'été 2008.

L'APOB est née de l'envie de partager leurs compétences d'enseignants de Yoga et de Tai Chi Chuan avec les habitants d'Ernolsheim et des communes proches. Les cours ont lieu trois fois par semaine depuis mi septembre à l'Espace du Lavoir.

Ils s'adressent à tous, quelque soit l'âge et la condition physique.

Voici en quelques mots la nature de ces pratiques tournées vers le travail du corps, de la respiration et de l'esprit.

Le yoga est une discipline indienne ancienne basée sur la pratique de postures et d'exercices de respiration. Cette pratique rigoureuse et raffinée permet de dynamiser le corps et d'accéder à la libération du mental.

Comment est constitué un cours ?

Par un enchaînement de postures debout, assises et au sol qui permettent de travailler les diverses parties de son corps de manière symétrique et se termine par de la relaxation.

Quels en sont les effets ?

Préserver la santé, aider à se concentrer, pour s'ouvrir à soi et aux autres.

Retrouver tonus et calme pour les personnes fatiguées, anxieuses ou stressées.

Pour les sportifs, aide à la préparation du corps (stabilité mentale et confiance en soi)

Le Tai Chi Chuan est pratiqué de tous temps en Chine.

C'est à la fois un art martial et une technique douce de méditation en mouvement.

Caractérisé par l'enchaînement de gestes lents précis et naturels s'appuyant

sur la conscience du corps, de la respiration et de l'intention, il développe concentration, souplesse, relâchement, tonicité et dynamique corporelle dans un esprit tranquille.

La pratique s'articule autour de trois aspects : exercices développant stabilité et tonicité du corps en respiration; déroulement de la « forme » : chorégraphie lente de gestes au sens précis; « poussée des mains » pour expérimenter les mouvements en douceur avec un partenaire et découvrir la dimension spontanée et martiale du Tai Chi Chuan.

Laissez-vous tenter par une séance de découverte !

Pour le Yoga : mercredi de 19h à 20h30

Pour le Tai Chi Chuan : lundi de 19h à 20h30 et mercredi de 9h à 10h

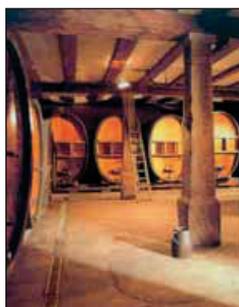


Le Tai Chi Chuan : « ouvrir le bras comme un éventail »

Le Yoga : « utthitaparsvakonasana »



Les groupes en évolution à l'espace du Lavoir



Vins fins d'Alsace

Domaine Ernest Breitel

Maison fondée en 1808

Dégustation • Vente à la cave
Vins d'Alsace • Crémant
Eaux de vie

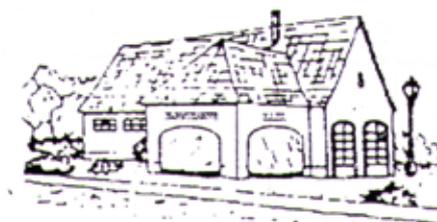
1, place du Tilleul • 68590 Saint-Hippolyte
Tél.: 0389730002 • Fax: 0389730456



Electricité **iller**

INDUSTRIE S.A
BATIMENT
PARTICULIER

ETUDES - PROJETS
DEVIS



60 rue Principale - 67120 DACHSTEIN
Tél. 03 88 04 82 00 - Fax 03 88 04 82 02



Pétanque club

Le professionnel

Toute association ne vit que grâce au dévouement et au bénévolat de ses membres. Albert GRUNY fait partie de ces petites mains qui, chaque jour faisant, oeuvrent à la bonne marche de notre Pétanque-club d'Ernolsheim. Et comme Albert GRUNY est décidément un acteur incontournable de cette association, il convient de plonger dans le monde du septième art afin de mieux vous faire connaître ce personnage haut en couleurs.

Dès que notre Albert «bébel» GRUNY entend le clap de départ d'un concours, il n'est plus question de plaisanter. Tout d'abord, Albert règle la question de la mise en scène, remet les licences des joueurs à l'arbitre et rassemble ses troupes. Ensuite, juste avant de rentrer dans la compétition proprement dit, il enfille son costume de scène. La tension est alors à son comble, la concentration à son maximum. Le scénario est écrit d'avance. L'équipe adverse n'a qu'à bien se tenir - n'oublions pas de préciser que notre Albert est l'un des meilleurs joueurs du club -. Enfin, dès que la caméra rentre en action et ce, pendant tout le tournage, Albert demeure concentré jusqu'au clap de fin, un clap très souvent synonyme de victoire.

NDLR: par contre, il est à noter que, lorsqu'il joue contre notre étalon italien (nous vous l'avions présenté dans notre dernier article), notre Albert nous fait un blocage ; il a décidé beaucoup de mal à battre notre ami Paolo. Les compères ou les deux font la paire.

Lorsqu'il participe à l'un des films produits par notre Fédération de pétanque, Albert donne souvent la réplique à l'un de nos autres éminents acteurs, Alain LIGIER. Nos deux complices ou nos deux inséparables nous font souvent les remakes de ces trois grands classiques que sont: Les tontons flingueurs, Je t'aime moi non plus, A nous la victoire. Nous n'en dirons pas plus et vous laissons le soin d'imaginer ce que cela peut donner sur les lieux du tournage.

Les «4 enfants du Docteur GRUNY»

Tous formés à la bonne école de la pétanque, les enfants de notre Albert n'ont jamais joué les seconds rôles :

Sandrine: les pieds croisés, une main dans la poche: la James Bond Girl du club,

Michaël: L'espion qui venait du froid: toujours se faire oublier de l'adversaire pour ressurgir au bon moment,

Magalie: les babas cool ou la force tranquille,

Pascale: Allo maman, ici bébé: toujours

fourrée sous les jupes de sa mère. Nous nous demandons encore aujourd'hui si maman et bébé ne lançaient pas les boules de pétanque ensemble et en même temps.

Il est génial, papy

Lorsque vous voyez notre ami sur scène, il peut apparaître d'humeur bourrue (soit parce qu'il ne connaît pas bien son texte, soit parce que son partenaire a décidé de jouer les abonnés absents). En fait, tout cela n'est que du cinéma, dans la mesure où dans la vie de tous les jours, notre Albert est un vrai papy gâteau, un homme au coeur d'or, prêt à donner sans compter. Albert GRUNY est, selon l'expression consacrée, un gros nounours. Savez-vous, en effet, que pendant près d'un an, il s'est occupé, en compagnie de sa charmante épouse Josiane (notre secrétaire de club) de sa petite-fille.

Pour être complet et pour clôturer cette séquence du cinéma, nous pensons qu'Albert ne nous en voudra pas de le comparer, la moustache en plus, à ce très grand acteur comique du cinéma français qu'est Mr Louis DE FUNES.

Hmmm, ma biche !!!!!



Albert Gruny en compagnie de sa charmante épouse Josiane

Après les fêtes :

« **Marchez, éliminez** » !

Rendez-vous dimanche 4 janvier 2009 à partir de 13h30 à l'Espace du Lavoir pour une marche de décrassage.

Entreprise spécialisée en tous
TRAVAUX DE CARRELAGES ET MOSAIQUES
Vente en gros et au détail de Carrelages,
Sanitaires et Accessoires

Carrelages
KOEHLER
ET FILS

Maison fondée en 1939

16, rue de Guebwiller - Tél. 03 88 34 17 34

67100 STRASBOURG-NEUDORF

67028 Strasbourg Cedex - Fax : 03 88 34 51 47

E-mail : carrelages.koehler@wanadoo.fr

Salle d'exposition : 17, rue d'Altkirch

67100 STRASBOURG-NEUDORF - Téléphone : 03 88 34 27 40



Vie associative

Corps des sapeurs pompiers

L'effectif du Corps est actuellement de 15 pompiers. Nous avons besoin de renforts, n'hésitez pas à venir nous rejoindre. La section JSP compte 18 jeunes. Ces jeunes sont issus de 4 villages, dont 4 viennent d'Ernolsheim.

Le concours de manœuvre a eu lieu à Duppigheim. L'équipe JSP composée de Jennifer Grosos, Raphael Weber, Toussaint Laurent, et Nicolas Lerbs a remporté le concours JSP. L'équipe 2 (Florine Navlet, Laura Wassermann, Florian Muller, Gautier Bornert, Alexandra Coupé) a terminé 3^{ème} du concours.

L'équipe senior (Anne Nopper, Laura Brand, Gaetan Lebeau, Bertrand Hoehn et Jérémy Rapp) a remporté le concours senior.



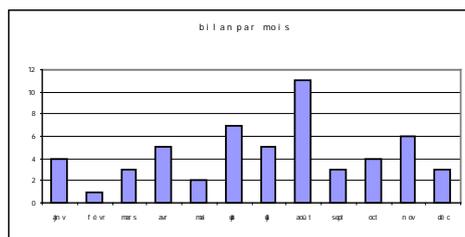
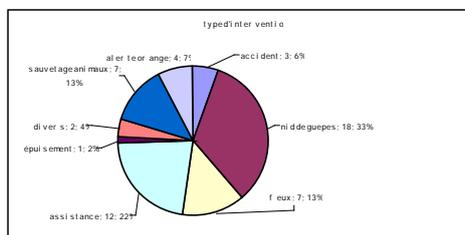
Des résultats brillants au concours de manœuvre

La section a été dotée d'un nouveau véhicule, un VPSI (Véhicule de Premier Secours Incendie). Il est équipé de matériel incendie, d'une réserve d'eau de 300L, de matériel pour le secours à personne et pour les interventions diverses. Ce véhicule nous permet de réaliser au quotidien nos missions.

Nous remercions l'ensemble de la population pour l'accueil réservé lors de la vente de notre traditionnel calendrier.

En 2007, nous avons réalisé 54 interventions.

Anne NOPPER, chef de Corps



RÉSULTATS SPORTIFS

Cross d'arrondissement : 3 février à Schirmeck : Alexandra Coupé 2^{ème}, Marie-Ange Spaety 5^{ème}, Nicolas Ernenwein 11^{ème}

Cross départemental : 9 février à Boofzheim : Nicolas Ernenwein 55^{ème}, Alexandra Coupé 30^{ème}

Parcours Sportif et épreuves d'athlétisme

Finale de secteur du PS à Rosheim :

13 avril

Parcours : Vincent Boehler 3^{ème} (Qualifié), Nicolas Ernenwein 7^{ème}, Marie-Ange Spaety 6^{ème} (Qualifiée), Alexandra Coupé 4^{ème} (Qualifiée), Anne Nopper 1^{ère} (Qualifiée), 100m : Laurent Toussaint : 1^{er} (Qualifié), Bertrand Hoehn 1^{er} (Qualifié)

500m : Alexandra Coupé 1^{ère} (Qualifiée)

Lancer : Marie-Ange Spaety 2^{ème}

Grimper : Nicolas Ernenwein 2^{ème}

Finale départementale du PS

à Haute-pierre : 13 avril

Parcours : Marie-Ange Spaety : 23^{ème}, Alexandra Coupé 20^{ème}, Anne Nopper 1^{ère} (qualifiée), 100m : Laurent Toussaint : 4^{ème}

Finale régionale du PS à Nancy : 24 mai

Parcours : Anne Nopper : 8^{ème}

BILAN DES FORMATIONS 2008

PSC1 (Premier secours) : Vincent Boehler ;

Certificat : Vincent Boehler

Brevet : Jennifer Grosos

PSE1 (Premier secours en équipe) : Gaetan Lebeau

FIA (Formation Initiale d'Application) : Laura Brand, Gaetan Lebeau

COD1 (Conducteur) : Treiber Maxime, Anne Nopper ; Caporal-Chef : Rapp Jérémy, Hoehn Bertrand, Hoehn Solène

Adjudant : Anne Nopper

Amicale des sapeurs pompiers Tout feu, tout flamme !

L'année 2008 fut tout aussi riche en événements que 2007 : flambée de sapins, marché aux puces, festivités du 13 juillet, soirée loto. Toutes ces manifestations furent un véritable succès !

En plus, l'amicale a organisé des sorties pour ses membres afin de se divertir : patinoire (pour les plus courageux), marche découverte autour du Mont Sainte-Odile, week-end détente sur le Rhin. Ces sorties permettent de se retrouver et de renforcer les liens entre les membres. Ce sont aussi des récompenses aux efforts fournis par tous tout au long de l'année.

Un mariage a de nouveau été célébré et fêté cette année, celui de Solène BENTZ et Bertrand HOEHN, qui ne sont autres que la Présidente et le Vice-président de l'amicale. Un grand merci à tous les membres pour leur implication et leur présence active à toutes ces manifestations.

Au nom de l'Amicale, je tenais aussi à remercier la population d'Ernolsheim-sur-

Bruche pour sa participation aux différents événements.

L'année 2009 arrive bientôt ! Voici déjà 2 dates à noter sur le calendrier :

Samedi 10 janvier : la flambée de sapins

Dimanche 13 septembre : 90^{ème} anniversaire du Corps des Sapeurs Pompiers où défilé, prise d'armes, manœuvres et batterie fanfare seront au rendez-vous.

L'amicale vous souhaite encore de passer de bonnes fêtes de fin d'année et vous dit à l'année prochaine !

Solène HOEHN, présidente



Au mariage de Solène et Bertrand



Le nouveau VPSI, Véhicule de Premier Secours Incendie.



Fleurs et Fruits

Un délicat parfum de pommes

Nous approchons à grands pas des fêtes de fin d'année, où tous, nous pensons aux cadeaux qui feront plaisir ou aux moments de bonheur partagé. Beaucoup de personnes songent déjà à dresser un bilan de cet exercice qui va s'achever et espèrent vivre une année nouvelle riche en événements heureux et un monde meilleur.

Pour les amateurs de bons fruits, soucieux de leur santé et de ceux qui leurs sont chers, 2008 fut une année très contrastée: pas ou très peu de fruits à noyau. Les arbres porteurs de fruits à pépins furent plus généreux bien que certains pommiers, mais surtout poiriers, furent dépourvus de fruit.

Une simple histoire de pommes

Profitant d'un bel après midi de l'été indien, j'étais bien content de pouvoir remplir mes cageots de pommes de belle taille, des rouges, des jaunes..., mais l'étais moins quand il fallut porter ma récolte jusqu'à la voiture... Le coffre chargé, mon véhicule dégageait un délicat parfum de pommes qui, de plus, donnait envie de les croquer. Profitant du voyage de retour à mon domicile, j'ai fait une rapide halte chez un horticulteur. Des amis enchantés de me rencontrer l'étaient encore d'avantage en découvrant mon coffre bien rempli, et me lancent «Qu'elles sont belles tes pommes ! Mais comment fais-tu ?». Je leur

▼ *Des tables bien garnies à l'exposition fruitière du 21 septembre*

rétorquais que si leurs pommiers ne portent que de petits fruits, c'est certainement dû au fait qu'ils ne s'occupent pas comme il faut de leur verger.

Ernolsheimois et Ernolsheimois, ne soyez pas démunis ou dans l'embarras, rejoignez nous. Vous ne le regretterez pas. Notre président, reconnu pour sa compétence par l'ensemble de la Fédération et des connaisseurs, tant sur le plan technique que par sa simplicité à transmettre son savoir, organise régulièrement des cours de taille. Durant ces cours, tout vous sera expliqué et montré sur ce que vous avez toujours voulu savoir sur l'arboriculture ou simplement sur l'art d'avoir des fruits sains sans traitement chimique.

D'ores et déjà, prenez note de la date de la prochaine assemblée générale de l'association «Fleurs et Fruits», le 9 janvier 2009.

Bernard HUCK, trésorier

▲ *Claude BENTZ donne quelques explications sur la taille...*



▲ *... avant d'illustrer son cours par un exercice pratique*



Vie associative



← Les volleyeuses et volleyeurs du V.E.B.

Volley Ernolsheim Bruche (V.E.B.)

Vous pouvez entrer

Si on vous dit « réception-passe-attaque », le tout entre 2 équipes de 6 joueurs séparés par un filet, vous pensez bien évidemment au volley ! Depuis maintenant 16 ans, le V.E.B. (Volley Ernolsheim Bruche) ouvre ses portes tous les mercredis soirs de 20h à 22h30 aux amateurs de « volley loisir » du village et de ses environs.

Avec pas moins d'une quarantaine de membres, 3 terrains montés régulièrement les soirs d'entraînement, les jeunes et moins jeunes du club (entre 19 et 60 ans actuellement) peuvent s'adonner avec plaisir à la pratique de leur sport favori, le tout dans une ambiance chaleureuse et conviviale.

Si les fidèles sont toujours là (et heureusement d'ailleurs !), le club accueille régulièrement de nouvelles recrues, ce qui a permis sa féminisation cette année, au grand plaisir de ces messieurs !

Pour la 2^{ème} année consécutive, les volleyeurs du club ont pu jouir des joies du beach-volley durant tout l'été, ce qui leur a permis de ne pas connaître de trêve, de pratiquer leur sport autrement et d'entretenir leurs formes.

Durant l'année, le club participe régulièrement à des tournois auxquels il lui arrive de se distinguer et par là-même, de se forger une certaine réputation.

Le V.E.B. organise principalement 2 manifestations :

- son tournoi annuel de volley loisir et championnat au mois de mai
- le volleython au mois de décembre pour soutenir le téléthon

Et pour reprendre les paroles d'un membre très actif et incontournable du club, « si vous voyez de la lumière le mercredi soir et que vous êtes intéressés par la pratique du volley », vous pouvez entrer !

Sophie MULLER, présidente

Donneurs de sang bénévoles

Un peu de temps à donner

À la collecte de décembre 2007, l'association pour le don de sang bénévole d'Ernolsheim-sur-Bruche a eu le plaisir de remercier symboliquement le 3000^{ème} donneur depuis sa création. Le hasard a désigné un jeune, Cédric ECKERT, originaire de Mutzig qui s'est vu remettre un panier garni. Les diverses actions de promotion lancées par le comité depuis 1997 ont porté leurs fruits puisque la moyenne annuelle se stabilise autour de 300 donneurs soit 60 par collecte.

2008, changement de date et de jour.

Les locaux de l'Espace du Lavoir étant un peu trop étroits au vu de la fréquentation, les collectes sont organisées depuis le début de l'année 2008 dans la nouvelle salle culturelle, le mercredi au lieu du mardi. Les horaires restent inchangés : 17h30 à 20h30. Est-ce le changement de jour, les conditions à remplir plus strictes pour pouvoir donner ? Toujours est-il que rien n'est jamais acquis et l'année 2008 ne sera pas la meilleure en terme de

chiffres avec une participation globale de 282 donneurs soit une moyenne de 56,4 dons par collecte.

Solidarité

L'association a participé à l'opération « Téléthon » en partenariat avec l'amicale du 3^{ème} âge « Soleil d'automne ». Elle a également versé une aide de 150 € à l'association ADAPEI de Duttlenheim.

Don du sang et plasma

Pour faire face aux besoins croissants de plasma, l'Etablissement Français du Sang organise des plasmaphèreses avec un départ en minibus de la salle culturelle à 17h15. Dans une ambiance conviviale, le petit groupe de huit personnes se rend au centre de transfusion à Strasbourg. Après le don et la collation, retour à Ernolsheim vers 20h30. Les personnes intéressées peuvent réserver une place en me joignant au 03 88 96 59 28.

Martin PACOU, président



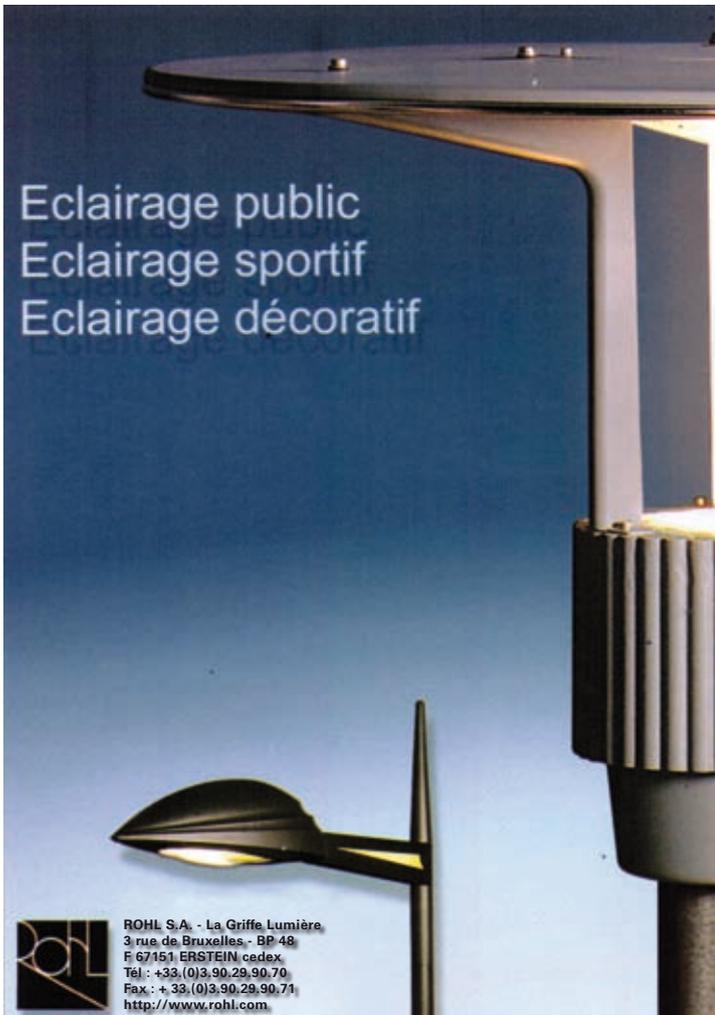
Un peu de temps, une poche de sang, c'est si important. On n'a pas encore trouvé mieux pour sauver des vies !

LES COLLECTES 2009

Les mercredis 4 mars, 6 mai, 15 juillet, 23 septembre et 2 décembre.

Les plasmaphèreses : déplacement en minibus à Strasbourg

Les mercredis 21 janvier, 1er avril, 17 juin, 19 août, 28 octobre, 18 novembre et 23 décembre.



Eclairage public
Eclairage sportif
Eclairage décoratif

ROHL S.A. - La Griffe Lumière
3 rue de Bruxelles - BP 48
F 67151 ERSTEIN cedex
Tél : +33.(0)3.90.29.90.70
Fax : + 33.(0)3.90.29.90.71
<http://www.rohl.com>



EuroFlori
Envoyez des fleurs!

L'Art et la Décoration
par la Fleur

Au Jardin fleuri

- Commandez et payez à distance par CB
- Livraison assurée

NOUVEAUX HORAIRES ! 7 JOURS SUR 7 !

- Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 19h.
- Samedi de 9h à 18h.
- Dimanche matin de 10h à 12h.

47, Av. du Général de Gaulle
67120 DUTTLENHEIM - Tél. / Fax : 03 88 50 71 46



evac-eau

L'EAU MAÎTRISÉE

INSTALLATION - REPARATION - LOCATION - VENTE
POMPES - NETTOYEURS HAUTE PRESSION
GROUPES ELECTROGENES - PISCINES

SIEGE :
67400 ILLKIRCH
4 IMPASSE DENIS PAPIN
☎ **03.88.55.35.00**
Fax : 03.88.67.46.92

evac-eau

AGENCE :
68000 COLMAR
162 RUE DU LADHOF
☎ **03.89.23.77.46**
Fax : 03.88.23.74.81

Adresse Internet : www.evac-eau.com
E-mai : info@evac-eau.com



Le carnet

GRANDS ANNIVERSAIRES

Ernest SCHEYDER	18.09.1909 – 99 ans
Joséphine NOPPER	née BARTH 17.08.1915 – 93 ans
Aloÿse KELHETTER	26.04.1917 – 91 ans
Georgette KOVACIC	née WOHNHAAS 29.11.1919 – 89 ans
Antoine LIENHART	29.12.1919
Gérard SCHROEDER	05.07.1920 – 88 ans
André BIENSAN	22.11.1921 – 87 ans
René KLEE	26.07.1921
Jeanne HOEHN	née ZIMMERMANN 20.05.1921
Eugène KASTNER	09.01.1922 – 86 ans
Marcel RITLENG	01.12.1922
Albert ROTH	11.03.1922
Anne BRAND	née SOUAMAN 26.04.1922
Marie Madeleine RAMMO	née WOLFF 11.06.1922
Jacques ECKERT	08.03.1923 – 85 ans
Pierrette BENTZ	née KAUFFMANN 13.07.1923
Angélique WOLFF	née KLEIN 17.02.1923
Canisia JACOB	née PERRITAZ 11.11.1923
Marie-Louise BOHN	née FELDIS 19.10.1924 – 84 ans
Adèle OTT	née FISCHER 13.04.1924
Odile KRAEMER	née FOESSEL 01.01.1924
Florence ECKERT	née KASTNER 28.10.1924
Madeleine WOLFF	née SCHNEIDER 10.10.1924
Paul BILGER	13.10.1925 – 83 ans
Jeanne KASTNER	née BOTTEMER 16.06.1925
Marie-Thérèse SCHNEIDER	née KELHETTER 21.06.1925
Lucien KRAEMER	13.05.1925
Eugène METZ	09.09.1925
Lucie RUDOLF	née BILGER 06.09.1925
Justin SCHNEIDER	02.11.1925
Marie Louise SCHMITT	née SCHUBNELL 09.07.1925
Marie-Louise KLEE	née BAUMERT 03.02.1926 – 82 ans
Marguerite ROTH	née HUTTNER-LUX 25.08.1926
Albert OSTER	06.09.1926
Cécile WALDMEYER	née SPEISER 24.11.1926
Clothilde BENTZ	née SPIELMANN 19.09.1926
Xavier ZEHNACKER	01.08.1926
Marcel BOTTEMER	28.04.1927 – 81 ans
Marie-Rose ZEHNACKER	née GOETZ 24.09.1927

Emile KELHETTER	22.03.1927
Edmond SITTER	17.04.1927
Thérèse REIBEL	née ZECH 04.11.1927
Jean-Paul KRAUTH	26.01.1928 – 80 ans
Odette SCHMITT	née WILLÉ 01.03.1928
Yvonne KASTNER	née LOVIS 06.09.1928

NAISSANCES

Rose et Anthony	16.01.2008
de Alexandre DI GREGORIO et de Andrée AST	
Noé BURI	10.04.2008
de Kévin BURI et de Caroline FUMEL	
Marylou CHAZAL	11.04.2008
de Jean-Luc CHAZAL et de Blandine FOVET	
Théo CLEMENT	24.04.2008
de Sébastien CLEMENT et de Joëlle TRUNTZER	
Mallaury WEISHAAR	01.05.2008
de Laurent WEISHAAR et de Nathalie WAGNER	
Clément BORTOLUZZI	15.07.2008
de Steve BORTOLUZZI et de Laetitia BLETRIX	
Alexis GEISTEL	20.07.2008
de Gaël GEISTEL et de Aurélie CHAFFAUT	
Esteban EYDER	06.09.2008
de Raphaël EYDER et de Audrey MULLER	
Loriane BODEIN	10.09.2008
de Cindy BODEIN	
Louise SOUCHE	20.09.2008
de Hervé SOUCHE et de Delphine SCHOTT	
Lucas OTTERMANN	25.09.2008
de Remy OTTERMANN et de Véronique KNITTEL	
Léane PUTHOD	29.09.2008
de Franck PUTHOD et de Audrey WELLER	
Loane HEITZ	20.10.2008
de Pascal HEITZ et de Aline FASSEL	
Lucas SIGRIST	31.10.2008
de Thierry SIGRIST et de Nathalie TRUNTZER	
Lilou MAILLOT	01.12.2008
de Christophe MAILLOT et de Véronique VAILLANT	

DÉCÈS

Marguerite VOGT	née HAHN 26.12.2007
Marie Thérèse SCHEYDER	née KRAUTH 12.01.2008
Jeanne MULLER	21.01.2008
Claude GESLAIN	26.01.2008
Victor PFLEGER	29.03.2008
Jean ACKER	05.06.2008
Alphonsine GILG	née KELHETTER 13.06.2008

Armand BOHN	15.06.2008
Mireille WEISS	10.07.2008
André RINN	15.07.2008
Marie-Claude HERB	née SCHWEIGERT 24.07.2008
Paulette SCHELL	née KAPS 25.07.2008
Bernard KELHETTER	26.11.2008

MARIAGES

Denis GASSER et Anita LORENZ	Le 9 février 2008
Rachid FARHAT et Khadija BOUZAIT	Le 3 mai 2008
Thierry SIGRIST et Nathalie TRUNTZER	Le 24 mai 2008
David BURCKARD et Nadège RAPP	Le 14 juin 2008
Eric JACQUOT et Pascale KLEIN	Le 12 juillet 2008
Richard RUCH et Annie COMTE	Le 23 août 2008
Martial LINK et Pierrette BROUME	Le 30 août 2008
Bertrand HOEHN et Solène BENTZ	Le 6 septembre 2008
Messaoud BOUKRIA et Karima CUGNIET	Le 4 octobre 2008

MAIRIE

2, rue Principale

Tél : 03 88 96 00 67

Fax : 03 88 96 19 56

mairie-ernobruche@wanadoo.fr

www.ernolsheim-sur-bruche.fr

Heures d'ouverture :
du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30
mardi et jeudi de 16h à 18h
mercredi et vendredi de 13h à 15h
M. le Maire reçoit sur rendez-vous

SALLE DU CORPS DE GARDE RDC

Salle du corps de garde RDC
03 90 29 69 15

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

13, rue Principale - 03 88 96 59 77

DÉCHÈTERIE

Mardi et samedi
Saison Hiver (du 15/10 au 28/02)
9h à 12h et de 14h à 17h
Saison Été (du 1/03 au 14/10)
9h à 12h et de 14h à 18h



SALLE SOCIOCULTURELLE

13, allée du Stade - 03 88 59 87 00

CLUB HOUSE FOOT

11, allée du Stade - 03 88 59 87 01

CLUB HOUSE PÊCHE

15, allée du Stade

SALLE POLYVALENTE

17, allée du Stade

Grande salle 03 88 96 53 51
Petite salle 03 88 96 53 63
Vestiaire arbitres 03 88 96 53 73
Ateliers 03 88 96 52 55

ESPACE DU LAVOIR

1, rue du Moulin

Salle 1 03 88 96 13 44
Salle 2 03 88 96 14 44
Dépôt d'incendie 03 88 96 04 80
Ateliers municipaux 03 88 96 56 84

SAINTS-CÔME ET DAMIEN

3, place de l'Église - 03 88 96 00 69

M. le Curé MULLER reçoit sur Rdv

MESSES

Samedi soir et dimanche matin.
Horaires sur la feuille de publications et sur le panneau d'affichage devant l'église.

CARITAS, SECOURS CATHOLIQUE D'ALSACE

3, rue du Gal Streicher
Molsheim

Permanence le 2ème vendredi du mois de 14h à 16h - 06 78 38 74 29

PAROISSE PROTESTANTE DE KOLBSHEIM

Presbytère : 03 88 96 00 33

M. le Pasteur Yves PARREND

9, rue Division Leclerc – Kolbsheim

BANQUE

Crédit Mutuel
4A, rue Principale - 0 820 820 637

MATERNELLE

9, allée du Stade - 03 88 96 51 33

ÉLÉMENTAIRE

2, rue Principale - 03 88 96 15 57

COLLÈGE A. COPPERNIC

Rue du Stade
Duttlenheim - 03 88 48 23 30

COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DE LA RÉGION DE MOLSHEIM-MUTZIG

2, route Ecospace
Molsheim - 03 88 49 82 58

OFFICE DU TOURISME INTERCOMMUNAL

19, place de l'hôtel de Ville
Molsheim - 03 88 38 11 61

ALLO SERVICE PUBLIC

Renseignements administratifs 3939

L.E.P. - CAMILLE SCHNEIDER

13, avenue de la Gare
Molsheim - 03 88 38 14 41

L.E.G.T.I. - LOUIS MARCHAL

2, route Industrielle de la Hardt
Molsheim - 03 88 49 56 00

L.E.G.T. - HENRI MECK

10, rue Henri Meck
Molsheim - 03 88 49 44 88

CONCILIATEUR MOLSHEIM

Maria MOHR
Fax : 03.88.78.46.22.

Aides Alsace (info Sida) : 03 88 75 73 63

Centre médico-social Molsheim

13, rue des Alliés - 03 88 04 80 00

SPA refuge des animaux 03 88 34 67 67

Électricité (dépannage jour et nuit)

03 88 20 60 06

Eau et assainissement

(dépannage jour et nuit) - 03 88 19 29 19

MÉDECIN

Dr Richard KIENZT
12, rue de Kolbsheim

03 88 96 51 41

PHARMACIEN

Dr Jean-Claude KARLE
16B, rue Principale

03 88 96 09 40

KINÉSITHÉRAPEUTE

Mr François DREYER
7 Breitenweg

03 88 96 52 67

CHIRURGIEN-DENTISTE

Dr Arnaud LE VANNIER
21, rue des Prairies

03 88 96 57 96

INFIRMIÈRES

Adrienne GASS : 03 88 96 5916
4, rue des Muguets
Ernolsheim

Sandra HENAFF : 03 88 77 86 38

SERVICES DE GARDE

Pharmacie : affiché à la pharmacie Karle.

Médecin : en cas d'urgence, téléphonez à votre médecin traitant. S'il est absent, son répondeur vous indiquera le médecin de garde.

URGENCES

SAMU : 15

Police-secours : 17

Sapeurs pompiers : 18

Allo enfance maltraitée : 119

Gendarmerie de Molsheim

03 88 04 81 10

SOS médecins

03 88 75 75 75

SOS mains

03 88 67 44 01

SOS amitiés 03 88 22 33 33

SOS viol (10h à 19h du lundi au vendredi) : 0.800.05.95.95.

Centre anti-poisons : 03 88 37 37 37

Alcooliques anonymes : 0 800 773 102

Drogue info-service (24 h/24 h – 7 j/7)

0 800 23 13 13

L'équipe du comité de rédaction et le conseil municipal
vous souhaitent de bonnes fêtes et une excellente année 2009

Pour clore les festivités de Noël,

Venez nombreux à la flambée de sapins samedi 10 janvier en fin d'après-midi
à la salle culturelle et au concert de l'Épiphanie de la chorale Sainte-Cécile
dimanche 11 janvier 2009 à 16 heures en l'église Saints Côme et Damien.



La décoration de Noël a été réalisée par la commission « environnement et cadre de vie » aidée de bénévoles.
Merci à eux.